

## FEUILLE D'AFFICHES,

ANNONCES ET AVIS

DIVERS DE

## GRONINGUE.

Mardi le 3 Mars.

## COUR PREVOYALE D'AGEN.

La cour prévotale, a rendu, dans le courant du mois de janvier 1812, plusieurs arrêts, parmi lesquels on a remarqué :

1. Celui qui condamne à la peine de dix ans de travaux forcés, au carcan et à être fêtré des lettres V. D., le nommé Houdeville, convaincu d'avoir été chef conducteur d'une bande de contrebandiers, surpris lorsqu'ils introduisaient en France des marchandises Coloniales prohibées. Deux simples porteurs faisant partie de la même bande ont été condamnés à six mois d'emprisonnement, à la triple amende et à rester pendant cinq ans sous la surveillance de la haute police.

L'arrêt, en ce qui concerne Houdeville, sera exécuté à Bayonne.

2. Celui qui, en statuant sur l'appel de M. le procureur-général, a déclaré les sieurs Vergés et Martin, négociants de Dax, complices de la fraude pratiquée par le sieur Lafaurie, en faisant circuler, sous la fausse dénomination de *sucre de Dax*, un sucre de canne, et à la surveillance.

Le tribunal des douanes de Bordeaux, en déclarant valable la saisie faite à la barrière de cette ville, avait condamné le sieur Lafaurie, principal auteur de la fraude, et propriétaire de la marchandise confisquée, mais il avait acquitté Vergés et Martin, qui en avaient fait à Dax l'expédition pour Bordeaux, sachant que les ballots contenaient du sucre.

Les COMMISSAIRES du ZYLVEST des TROIS DELFZYS ayant appris, qu'il y a quelques personnes, qui ne se gênent pas de pecher dans le Canal dit het Damster diep ou Zyl diep, sans la permission des fondés de pouvoir du susmentionné Zylvest; à ces causes les Commissaires susdits avertissent, chacun, pour prévenir des desagremens, de s'abstenir de la pêche dans le dit Canal, sans avoir obtenu une permission par écrit du Secretaire R. A. van SWINDEREN, qui est chargé de distribuer les actes, moyennant le payement de ce qui est fixé pour ce privilège en faveur de Zylvester Cas.

Les COMMISSAIRES du ZYLVEST des TROIS DELFZYS, se proposent de procéder, Vendredi le 13 Mars 1812, à onze heures du matin, à la maison de l'aubergiste E. MEULMAN à Delfzyl, et sous approbation

## ADVERTENTIEBLAD,

BEKENDMAKINGEN EN ONDER-

SCHEIDENE BERIGTEN VAN

## GRONINGEN.

Dingsdag den 3 Maart.

## PREVOTAAL GERECHTS-HOF VAN AGEN.

Het Prevotaal Gerechtshof van Agen heeft in den loop der maand January 1812 verscheiden Besluiten uitgevaardigd, onder welke men heeft opgemerkt:

1. Dat geen waar by tot tien jaren gedwongen arbeid, het staan aan de Kaak, en brandmerk met de letters V. D. veroordeeld wordt zekeren Houdeville, overtuigd van Hoofdgeleider geweest te zyn van eene bende Sluikers, verrast by het invoeren van verboden Coloniale Goederen in Frankryk. Twee bloote Draggers, een gedeelte dier zelfde bende uitmaakende, zyn verwezen tot zes maanden gevangenis; eene driedubbele boete en gedurende vyf jaren onder toezicht der hooge Politie.

Het vonnis zal, voor zo veel Houdeville aangat, te Bayonne worden uitgevoerd.

2. Dat gene het welk, staande op het Appel van den Heer Procureur-Generaal, de Heeren Vergés en Martin, Négociants te Dax, verklaard heeft medeplichtig te zyn aan de fraude, en ten hooft straf, ten dien hooft veroordeeld tot gevangenis, de soldaire boete, en om te staan onder toezicht.

De Rechtbank der Douanen van Bordeaux, de aanhouding, aan den Startboom dier Stad gedaan, deugdelijk verklaarnde, had den Heer Lafaurie, hoofdbewerken van het bedrog en eigenaar van het verbeurde goed, veroordeeld; maar Vergés en Martin vrygesproken, die hetzelfde van Dax naar Bordeaux hadden verzonden, wetende dat er Suiker in de Baalen was.

\*\* De GECOMMITTEERDEN van het ZYLVEST der DRIE DELFZYLEN, vernomen hebbende, dat er eenige lieden zyn, die zich niet ontzien, om zonder kennis of toestemming van de Volmagten van voornoemd Zylvest, in het zoogenaamde Damster of Zyl diep, te vishen; zoo is het, dat de Gecommitteerden voornoemd, een iegelyk waarschouwen, om, tot voorkoming van onaanvaardigheden, zich te onthouden, van niet te vishen in voornoemd Diep, zonder schriftelyk verlof te hebben, bekomen van den Secretaris R. A. van SWINDEREN, die tot de afgifte der acten, onder betaling van het daarop gestelde, ten voordeele van de Zylvester Cas, is geautoriseerd.

\*\* De GECOMMITTEERDEN van het ZYLVEST der DRIE DELFZYLEN zyn voornemens op Vrydag den 13 Maart 1812, smorgens om elf uren, ten huize van den Kastelein F. MEULMAN te Delfzyl, op nadereapprobation

ultérieure, à l'adjudication publique aux sousmissionnaires, qui auront fixé les prix les moins chers, de l'ouvrage de trois nouveaux DUCS D'ALBES, et de la livraison des matériaux nécessaires; le tout détaillé dans un devis, qui est déposé dès à présent jusqu'à l'époque de l'adjudication à la maison susmentionnée et à celle de l'aubergiste D. J. KNOOP, au Cygne d'or, à Groningue, ou l'on peut en prendre lecture.

### \*\* VENTE PUBLIQUE PAR ENCHERE

qui sera consignée par devant Mr. R. GOCKINGA Hz., Greffier de la Justice de Paix du 2me Canton de Groningue, étant chargé provisoirement des fonctions de Notaire Imperial.

L'ancien Lieutenant M. LYBERING se propose de faire mettre en vente publique Mardi le 3 Mars 1812, le soir à 8 heures précises, à la maison de J. ROOS, dans le Goude Roemer à Groningue.

1. Une GRANDE MAISON bien bâtie et forte, située ici dans la rue dite St. Jans straat, Let. M. No. 101., avec un beau JARDIN et une sortie libre dans la rue dite de Poppen straat, telle qu'elle est occupée par lui même.

2. Une CHAMBRE dans la rue dite Poppen straat, Let. M. No. 105., telle qu'elle est occupée en louage par ROELE VAN LOTTEN.

L. SCHEEN se propose également de faire mettre en vente après, au tems et lieu comme ci-dessus.

3. Sa MAISON MARCHANDE forte, solide et bien a chalandée, située dans la rue dite Slemender straat, comme elle est habitée par lui même.

On peut entrer en possession de tous ces biens au premier Mai: ils sont détaillés plus amplement dans les Bilets et conditions de la vente, qui seront à lire trois jours avant celui de l'adjudication et au jour de l'adjudication même, à la maison susmentionnée. Les dits Immeubles peuvent être vus par les amateurs la veille et au jour de la vente, le matin depuis 10 heures jusqu'à midi, et le midi depuis deux jusqu'à quatre heures. On prévient les amateurs par la présente, que ceux d'entre eux, qui ont l'intention d'acheter et d'engager en Hypothèque ce qu'ils viennent d'acheter, seront obligés de se déclarer incessamment. Enfin on prévient les amateurs qu, lors de l'adjudication définitive, ils doivent être présent en personne, ou avoir quelqu'un, qui est dûment autorisé, de leur part à comparoître pour eux. S'adresser à de plus amples informations chez le Procureur J. KAMPHUIS.

E. VAN DEN VELDE et son Epouse, se proposent également de faire mettre en vente après, au tems et lieu comme ci-dessus. Une MAISON forte, solide et bien bâtie, située dans la rue dite Kattenhage, marq. Litt. M. No. 33, sur terrain propre et libre, ci devant occupée par la Veuve du Pasteur P. VAN DE VELDE. Pour entrer en possession le 1 Mai 1812.

Cependant est elle à acheter de gré à gré. S'adresser pour des informations au Procureur J. KAMPHUIS.

### \*\* VENTE PUBLIQUE PAR PRIME D'ENCHERE, ET AU DERNIER ENCHERISSEUR

qui sera consignée par devant Mr. S. TJADEN EMMEN, Greffier de la Justice de Paix du 1er Canton de Groningue, étant chargé provisoirement des fonctions de Notaire Imperial.

D. WYBELINGH se propose de vendre publiquement, Mercredi le 11 Mars 1812, le soir à 7 heures précises, à

tie, aan de minst aannemenden, publiek uit te befeeden, het maken van drie nieuwe DUC D'ALVEN, met het leveren der nodige materialen, alles verwar in een bestek, het welk van nu af tot aan de uitbesteding ter lezing ligt ten huize voornoemd, als mede by den Castelein D. J. KNOOP, in de Gouden Zwaan te Groningen.

### \*\* PUBLIEKE VERKOOPINGE BY OPBOD

welke voor Mr. R. GOCKINGA Griffier by het Vrede-Geregt van het 2de Kanton Groningen, provisioneel waarnemende de Functien van Keizerlyk Notaris, zal worden geperfecteerd en geconsommeerd.

De Oud-Lieutenant M. LYBERING gedenkt op Dingsdag den 3den Maart 1812, des avonds precies ten 8 ure, ten huize van J. ROOS in den Gouden Roemer te Groningen, publiek te laten veilen:

1. Een kapitale hecht sterk en wel doortimmerde HEEREN BEHUIZINGE, staande alhier in de Sintjans straat, Letter M. No. 101., met een fraaije TUIN en vrye uitgang in de Poppen straat, zoo door hem zelf wordt bewoond.

2. Een WOONKAMER in de Poppen straat, Letter M. No. 105., zoo door ROELE VAN LOTTEN in hure wordt bewoond.

Voorts gedenkt L. SCHEEN mede, op tyd en plaats als boven, te laten veilen:

3. Zyn hecht sterk en welbeklante ter neering staande KOOPMANS BEHUIZINGE, staande en gelegen in de Slemender straat, zoo door hem zelfs wordt bewoond.

Om op den eersten Mei deze Goederen te aanvaarden, Breder in Billet en Condition omfchreven, welke drie bogen bevorens, en op den dag van verkoop, ten huize bovengemeld kunnen worden gelezen. Kunende gemelde Percelen daags bevorens en op den dag van verkoop, voor en nademiddags van 10 tot 12 en 2 ure wordt aan de gadingmakenden by dezen bekend gemaakt dat, die voornemens zyn te kopen en het gekochte te belenen vóór het regt van Hypotheek, dezulken zich direct by het ver-tekenen zullen moeten verklaren. Inmiddels zy ieder gegadigde verdragt dat hy by de finale toeflag in persoon present moet zyn, of dat iemand behoorlyk bevoelmagtigd van zynent wege kan compareren.

Nadere inlichting by den Procureur J. KAMPHUIS.

Nog gedenkt E. VAN DEN VELDE en Vrouw, op tyd en plaats als boven, te laten veilen: een hecht sterk en wel doortimmerde BEHUIZINGE, staande en gelegen in de Kattenhage, geteekend Lett. M. No. 33, op vry eigen grond, zoo bevorens bewoond is geweest door de Weduwe van den Heer Predikant P. VAN DE VELDE. Om op den eersten Mei 1812 te aanvaarden.

Iemand inmiddels genezen zynde, hetzelfde uit de hand te koop, adresseere zich by den Procureur J. KAMPHUIS.

### \*\* PUBLIEKE VERKOOP BY STRYK-EN OPBODSGELDEN.

welke voor Mr. S. TJADEN EMMEN, Griffier by het Vrede Geregt van het eerste Kanton Groningen, provisioneel waarnemende de Functien van Keizerlyk Notaris, zal worden geperfecteerd en geconsommeerd.

D. WYBELINGH, presenteert op Wensdag den elfden Maart 1812, des avonds precies om 7 uren, ten huize van

la maison de l'Aubergiste K. SCHUILLING au Damster diep à Groningue, à l'enseigne Loppersum: Une MAISON, avec une écurie pour 3 à 4 Chevaux, sise au Nord, hors de la Porte dite Steentil Poort à Groningue, marquée Litt. O. No. 166, ayant une perspective agréable sur le chemin et sur les prairies, occupée par la Veuve HARM DERKS, le dite immeuble peut être vu par les amateurs la veille et au jour de la vente, le matin de puis 10 heures jusqu'à midi et l'après midi depuis deux jusqu'à quatre heures, on peut entrer en possession de la dite Maison au 1 Mai 1812. Le tout détaillé plus amplement dans les Billets et Conditions de la vente. On peut s'adresser pour des informations ultérieures à E. LEINENGA à Munniksholm Lett. Z. 250.

\*\* On consommera de vendre par enchère, par devant Mr. S. T. EMMEN, Greffier de la justice de Paix du 1er Canton de Groningue, étant chargé provisoirement des fonctions de Notaire Imperial, Samedi le 14 Mars 1812, le soir à 7 heures, à la maison de L. VAN DER MOLEN, au Marché à Groningue. I. Une MAISON hors de la porte dite Boteringe Poort à Groningue, à l'est de la rue, Litt. G. No. 148, avec la TENUE du JARDIN POTAGER, ou la maison est sise, rapportant à la St. Michel un loyer annuel de f 21 - 17 - : étant occupée actuellement en louage par HAYO J. STEGGERS et son Epouse. On peut engager sur cette parcelle 700 florins en Hypothèque. II. LA PROPRIÉTÉ de 8 Mattes de PRAIRIES, située à Cropswolde dans le Kerke-kluft, ci-devant nommé le Pots-Heerd, occupée en possession fixe par JEAN ROELFS et son Epouse, pour 50 florins par an. III. LA PROPRIÉTÉ de quelques TERRES en PRÉZ à Cropswolde, dans le Kerke-kluft, ci-devant nommé le Pots-Heerd; occupée également en possession fixe par JEAN ROELFS et son épouse, pour 40 florins par an. IV. LA PROPRIÉTÉ de 3 Grazes de TERRE à Niehove, occupée en possession fixe par JEAN JANS, pour 12 florins par an. V. LA PROPRIÉTÉ de 4 Grazes et un HEEMSTEDÉ à Dithuizen, occupée en possession par JEAN MENNES, pour 34 florins par an. Elles sont détaillées plus amplement dans les Billets de Vente.

s'Adresser pour de plus amples informations à J. VERSTEEGH et FILS, et encore pour No. 1, à HENRY JANS MOESKER, hors de la porte dite Boteringe Poort.

**\*\* VENDE PUBLIQUE PAR ENCHERE**

Qui sera Présenté et consommée par devant Mr. R. GOCKINGA Hz. Greffier de la justice de Paix du 2me. Canton de Groningue, étant chargé provisoirement des fonctions de Notaire Imperial.

Le Sieur G. ALTING se propose de vendre publiquement, Vendredi le 13 Mars 1812, le soir à 7 heures, à la maison de l'Aubergiste W. WARREN, dans la rue dite Nieuwe Ebbinge-straat, pour cinq ans consecutifs, 10 Grazes de très bonnes PRAIRIES en 2 parties, situées hors de la porte dite Boteringe poort, étant les deux premières parties derriere les jardins potagers au chemin d'Adrp.

Madame ALBERDA DE BLOEMERSMA se propose également de faire mettre en Vente, au temps et lieu comme ci-dessus, pour cinq ans consecutifs, 10 Grazes de très bonnes PRAIRIES en 2 parties situées hors de la porte dite Ebbinge poort au chemin dit Korreweg s'Adresser pour des informations ultérieures aux Procureurs J. VERSTEEGH et FILS.

den Kastelein K. SCHUILLING aan het Damster diep te Groningen; waar Loppersum uithangt, publiek te laten Veilen: Een BEHUIZINGE, staande aan de Noordkant buiten de Steentil Poort te Groningen, geteekend Letter O. No. 166, hebbende een vrolyk gezigt op den Weg en voorliggende Landen, wordende door de Weduwe van HARM DERKS bewoond; zynde by deze Behuizinge een Stalling tot berging van 3 à 4 Paarden; kunnende dezelve des daags bevoens en op den dag van verkoop, des morgens van 10 tot 12, en des nademiddags van 2 tot 4 uren, door de gadingmakenden bezichtigd worden. Om gezeyde Behuizinge op primo Mei 1812 te aanvaarden. Bredder in de Billetten en Koopconditien onschreven. Nader informatie te bekomen by E. LEINENGA op Munniksholm Letter Z. No. 250.

\*\* Voor Mr. S. T. EMMEN, Griffier by het Vrede-Geregt van het eerste Kanton Groningen, provisioneel waarnemende de Functien van Keizerlyke Notaris zal worden geperfecteerd en geconformeerd op Zaterdag den 14 Maart 1812, des avonds ten 7 uren, ten Huize van L. VAN DER MOLEN, aan de Markt te Groningen; by Opbot: I. Een BEHUIZINGE buiten Boteringe Poort te Groningen, aan de Oostzyde der straat Lett. G. No. 148 met de BEKLEMMING der MOESTUINE; waarop de BEHUIZINGE is staande, doende jaarlyks op Michiel tot hure f 21 - 17 - : thans wordende bewoond en gebruikt door HAYO J. STEGGERS en Vrouw, hier over kan 700 gl. blyven beleend. II. Den EIGENDOM van 8 Matten HOYELAND, te Cropswolde in de Kerke-kluft in de van ouds genoemde Pots-heerd, wordende by JAN ROELFS en Vrouw, onder eene vaste Beklemming gebruikt, 'sjaars voor 50 gl. III. Den EIGENDOM van eenig WEYDE LAND te Cropswolde in de Kerke-kluft in de van ouds genaemde Pots-heerd, wordende by evenge-noemde Meyerlieden insgelyks onder een vaste Beklemming gebruikt 'sjaars voor 40 gl. IV. Den EIGENDOM van 3 GRAZEN LAND te Niehove, wordende by JAN JANS in vaste Beklemming gebruikt 'sjaars voor 12 gl. V. Den EIGENDOM van 4 GRAZEN en een HEEMSTEDÉ te Dithuizen, wordende by JEAN MENNES in Beklemming gebruikt 'sjaars voor 34 gl. Alles breder in de Billetten vermeld.

Nader informatie te bekomen by J. VERSTEEGH en ZOON, en mede nog van No. 1. by HENDRIK JANS MOESKER, buiten Boteringe Poort.

**\*\* PUBLIEKE VERHUURING BY OPBOD**

Welke voor Mr. R. GOCKINGA Hz. Griffier by het Vrede-Geregt van het 2de Kanton Groningen, provisioneel waarnemende de functien van Keizerlyk Notaris, zal worden gepraefenteerd en geconformeerd.

Mons. G. ALTING gedenkt op Vrydag den 13 Maart 1812, 'savonds te 7 uren ten huize van den Kastelein W. WARREN, in de Nieuwe Ebbinge-straat, publiek, voor den tyd van vyf agter een volgende jaren, te laten veilen 10 Grazen kostelyk GROEN LAND, in 2 stukken, gelegen buiten de Boteringe poort, zynde de beide eerste stukken agter de Moetuinen aan de Adorper-weg.

Mevrouw ALBERDA VAN BLOEMERSMA gedenkt mede op tyd en plaats te laten veilen, voor den tyd van vyf jaren, 10 Grazen kostelyk GROEN LAND in 2 stukken, liggende buiten Ebbinge poort aan de Korre-weg. Nader onderrigt by de Procureurs J. VERSTEEGH en ZOON.

**\*\* Monsieur E. J. LEWE DE MIDDELSTUM**, se propose de faire bailler à ferme publiquement par Mr. **JAN ARNOLD ENGELHARD**, Greffier de la justice de paix du Canton de *Leek*, et en cette qualité y faisant les fonctions de Notaire:

I. Une **METAIRIE**, située à *Midwolde*, dans le dit Canton, d'environ 175 Grasens, occupée par **STEFFEN JANS**.

II. Une **METAIRIE**, située à *Midwolde*, d'environ 80 Grasens, occupée par **JAN DERKS RUITER**.

III. Une **METAIRIE**, située à *Midwolde*, d'environ 50 Grasens, occupée par **JAN HARMS**.

IV. Une **METAIRIE**, située à *T'Oldebert*, d'environ 40 Grasens, occupée par **WYBE UBELS**; pour entrer en jouissance des Terres le 12 Mars 1812, et des Maisons, le 1 Mai suivant. Le Louage se fera Vendredi le 6 Mars 1812, à deux heures de relevée chez M. J. **JURSEMA**, huissier, au *Leek*, ou les conditions seront déposées trois jours auparavant.

#### VENTE PUBLIQUE PAR ENCHERE.

**\*\* Qui sera consommée par devant Mr. SICCO TJADEN EMMEN**, Greffier de la justice de paix du 1er Canton de *Groningue*, étant chargé des fonctions de Notaire Imperial, Mardi le 20 Mars 1812, à la maison de l'Aubergiste J. **ROOS** dans le Gouden Roemer à *Groningue*.

#### On Vendra

I. La PROPRIETE de 30 Grazes de TERRE, située sous la dépendance de *Oosterytwert*, occupée en possession par **PHILIPPE BALKEMA**, avec la maison y située, et faisant un loyer de 75 florins par an.

II. La PROPRIETE de plus minus 56 Grazes de TERRE, située sous la dépendance de *Oldenzyl, Uithuister Meeden* et op het Hooiland, tenue en possession par **JEAN HARKES et son Epouse**, avec leur maison y située, pour 178 florins et un seizième de Beurre par an.

III. La PROPRIETE de 7 Grazes de TERRE, divisée en deux pièces, située à *Appingadam*, tenue en possession fixe par M. **VERKADE et Fils** pour 40 florins par an.

IV. La PROPRIETE de 6 Grazes de TERRE, située sous la dépendance de *Leegkerk*, tenue en possession par **TIMEN ONNES**, rapportant un loyer annuel fixe de 20 florins, et échéant à Noël: on peut entrer en possession des dites parcelles au 1er jour de Mai 1812.

Elles sont détaillées plus amplement dans le Billet et dans les Conditions de vente, qui seront à lire trois jours avant celui de l'adjudication, à la maison susmentionnée.

Addresser pour de plus amples informations aux Procureurs **LEINENGA et KAMPHUIS**.

#### \*\* VENTE PUBLIQUE PAR ENCHERE.

Qui sera consommée par devant Mr. **S. TJADEN EMMEN**, Greffier de la justice de Paix du 1er. Canton de *Groningue*, étant chargé provisoirement des fonctions de Notaire Imperial.

L'Aubergiste **JEENE ALBERTS KUIPER**, demourant ici au marché aux poissons, à l'enseigne *les trois merlans*, se propose de vendre publiquement chez lui, Jeudi le 12 Mars 1812.

No. 1. Une **TJALQUE**, grande plus minus 32 lastes d'avoine, avec ses agrès et ancres, avec voiles et cordages et

**\*\* De Heer E. J. LEWE VAN MIDDELSTUM**, gedenkt publiek door Mr. **JAN ARNOLD ENGELHARD**, Griffier by het Vrederegert van het Kanton de *Leek*, en in die kwaliteit aldaar waarnemende de Notariele Functionen, te doen verhuren.

I. Een **BOEREN PLAATS**, gelegen te *Midwolde*, in het gemelde Kanton, groot ongeveer 175 Grazen, by **STEFFEN JANS** in huur gebruikt.

II. Een **BOEREN PLAATS**, gelegen te *Midwolde*, groot ongeveer 80 Grazen, by **JAN DERKS RUITER** in huur gebruikt.

III. Een **BOEREN PLAATS**, gelegen te *Midwolde*, groot ongeveer 50 Grazen, by **JAN HARMS** in huur gebruikt.

IV. Een **BOEREN PLAATS**, gelegen te *T'Oldebert*, groot ongeveer 40 Grazen, by **WYBE UBELS** in huur gebruikt. Om de Landeryn op den 12 Maart 1812, en de Behuizingen op den 1 Mei daar aanvolgende, te aanvaarden. De Verhuring zal geschieden op Vrydag den 6 Maart 1812, nademiddag om 2 uren, ten huize van den Dearwaarder M. J. **JURSEMA** op de *Leek*, alwaar de voorwaarden drie dagen bevorens ter lezing zullen liggen.

**\*\* PUBLIEKE VERKOOPINGE BY OPBOD**, welke voor Mr. **SICCO TJADEN EMMEN**, Griffier by het Vrede Geregt van het eerste Canton *Groningen*, waarnemende de Function van Keizerlyk Notaris zal worden geperfecteerd en geconsommeerd, op Dingsdag den 10 Maart 1812, ten huize van den Kastelein J. **ROOS** in de Gouden Roemer te *Groningen*.

#### Men zal Verkoopen:

I. Den **EIGENDOM** van 30 Grazen **LAND**, onder *Oosterytwert* gelegen, zoo door **PHILIPPUS BALKEMA** onder hunne Behuizinge in Beklemminge wordt gebruikt, des jaars voor 75 guldens.

II. Den **EIGENDOM** van plus minus 56 Grazen **LAND** onder *Oldenzyl, Uithuister Meden* en op het Hooiland, zoo door **JAN HARKES** en Vrouw onder hunne Behuizinge in Beklemminge wordt gebruikt, des jaars voor 178 guldens en een zestiende Boter.

III. Den **EIGENDOM** van 7 Grazen **LAND**, in twee stukken, te *Appingadam* gelegen, wordende by M. **VERKADE** en Zonen onder Vaste Beklemminge gebruikt, des jaars voor 40 guldens.

IV. Den **EIGENDOM** van 6 Grazen **LAND** onder *Leegkerk* gelegen, zoo door **TIMEN ONNES** wordt gebruikt, doende tot een vaste hure 20 guldens, verschynerde op Midwinter. Om gemelde Percelen op den 1 Mei 1812 te aanvaarden.

Breder in het Billet en Conditien vermeld; welke Conditien drie dagen bevorens, ten huize bovengenoemd, kunnen worden gelezen.

Nader informatie by de Procureurs **LEINENGA en KAMPHUIS**.

#### \*\* PUBLIEKE VERKOOPING BY OPBOD.

Welke voor Mr. **S. TJADEN EMMEN**, Griffier by het Vrede-Geregt van het 1ste Kanton *Groningen*, provisioneel waarnemende de Function van Keizerlyk Notaris zal worden geperfecteerd en geconsommeerd.

De Kastelein **JEENE ALBERTS KUIPER** gedenkt ten zynen huize op Donderdag den 12 Maart 1812, wonende aan de Vis-banken in de 3 *Schelvisjen* alhier, publiek telaten veilen.

No. 1. Een welbevaren **TJALK-SCHIP**, groot plus minus 32 lasten Haver voerende; met deszelfs Zeil en Treil,

autres appartenances, comme elle est située dans le port, dit Zuider Haven.

No. 2. Un très bon BATEAU COUVERT, avec ses voiles et cordages et autres appartenances, nouvellement construit dans l'an 1807; long plus minus 53 et large 12 pieds, situé dans le même port, où l'on peut les voir chaque jour.

Le tout détaillé plus amplement dans les billets et conditions de vente, qui seront à lire trois jours avant celui de l'adjudication et au jour de l'adjudication même, à la maison susmentionnée.

Occupier 8 jours après celui de l'adjudication. On peut laisser en hypothèque f 800 - - - sur No. 1, à un juste intérêt.

Adresser pour des informations ultérieures à l'étude du Procureur J. KAMPHUIS et à J. A. KUIPER susmentionné.

**VENTE AUX ENCHERES.**

HINDRIK JANS JONKER vendra publiquement au dernier enchérisseur, en vertu d'un jugement d'adjudication du Tribunal de première instance, séant à *Winschoten*, plus minus 164 Deimatten de PREZ, situés pour une partie à *Veendam*, et pour une partie à *Muntendam*, le moment possédés par la veuve SIEMEN BOUWES.

Cette vente aura lieu à la demeure de B. B. NIPPERUS à *Veendam*, samedi le sept Mars prochain à cinq heures du soir, devant le Greffier de la Justice de Paix du Canton *Veendam*, faisant les fonctions de Notaire.

Mecredi le 11 Mars 1812, l'après midi à 4 heures, on vendra publiquement, à la maison de l'Aubergiste J. TIDDENS au Logement dit het Huis de Beurs à *Groningen*: Une belle collection de véritables PORCELAINES FRANÇAISES, SERVICES à THEE et CAFFÉ, richement orné d'or et d'autres ornemens, de VERROTERIE et de FAYENCE, une PENDULE DE TABLE, plus une collection de MANUFACTURES, &c., le tout détaillé plus amplement dans les Catalogues.

En vertu d'une autorisation du Tribunal de première instance séant à Groningue, Les TUTEURS de la masse de feu la veuve ALBERT BRUGSMA se proposent de faire mettre en vente, Jeudi le 12 Mars 1812, à LA SALLE des VENTES de cette ville: une collection de MARCHANDISES, savoir, du linge pour le corps et autre usage, de la Toile rayée, des Mouchoirs, de la Gaze, de la *Broderie* simple et en couleur &c. &c., et plusieurs autres marchandises, qui seront présentées le jour de la vente.

VENTE PUBLIQUE PAR PRIME D'ENCHERES ET AU DERNIER ENCHERISSEUR, qui sera consommée par devant M. R. GOCKINGA H. Z., Greffier de Justice de Paix du Canton de *Groningen* Imperial, chargé provisoirement des fonctions de Notaire

A. G. NIEVEEN se propose de faire mettre en vente publique, Vendredi le 13 Mars 1812, le soir à 6 heures précises, à la maison de l'Aubergiste KNOOP, dans la rue dite Oosters-straat, à l'enseigne du Cygne d'or,

Le parcelles suivants:  
I. Une MAISON très logeable, sise au chemin, dit *Weg of Kerkpad*, à *Westerbroek*, ayant une

Ankers en Touwen, Raand en lopend Wandt, en verdere toebehoren, zoo thans in de Zuider-haven is leggende.

No. 2. Een welbevaren SCHUIE-SCHIP, met zyn staand en lopend Wandt, en verdere toebehoren; zynde in den jare 1807 nieuws uitgenaald, lang plus minus 53 en breed 12 voeten, mede als boven is leggende.

Breder in het Billet en Condition omschreven, dewelke 2 dagen bevorens en ten dage van verkoop ten huize bovengemeld kunnen worden gelezen, kunnende dagelyks door de gadingmakenden in ogenfchyn worden genomen.

Om 8 dagen na den dag van verkoop te aanvaarden. Kunnende over No. 1 800 gl. na behoortyke interest verblyven.

Nader informatie by den Procureur J. KAMPHUIS en J. A. KUIPER boven vermeld.

**VERKOOPING BY OPBOD.**

HINDRIK JANS JONKER gedenkt publiek by Opbods-conditien den meestbiedenden, kracht adjudicatie van het Tribunaal van eerste aanleg te *Winschoten* te verkopen: Plus minus 164 Deimatten LAND, liggende voor een gedeelte onder *Veendam* en voor een gedeelte onder *Muntendam*, thans by de Weduwe SIEMEN BOUWES in gebruik.

Deze verkoop zal zyn ten huize van B. B. NIPPERUS te *Veendam*, Zaterdag den 7 Maart aanstaande des avonds ten 5 uren, ten overstaan van den Greffier by het vredegeret van het Canton *Veendam*, als belast met de Notariële Werkzaamheden.

Op Woensdag den 11 Maart 1812, des namiddags te 4 uren, zal ten huize van den Kastelein J. TIDDENS, in het Logement het Huis de Beurs te *Groningen*, publiek worden Verkocht: Een Waasje party *FRANSCHE PORCELEIN*, COFFER, en *FRANSCHE* SEN; ryk met Gouden *PENDU-GLAS* en *MANUFACTUREN*, enz. al

Krachtauthorisatie van de Regbank ter eerste zitting houdende te Groningen, gedenken de VOOGDEN in den Bodeel van wylen de Weduwe BRUGSMA, op Donderdag den 12 Maart 1812, op dezer STADS HALLÉ publiek laten verkoopen een party WINNEL-GOEDEREN, bestaande in Hemden en andere Linnen, Blaauwbonten, Doeken, Gaas, Schuldegoed, Herfuiters, enz. enz.; en meer andere Goederen, welke ten dage van verkoop zullen worden ten voorfchyn gebracht.

PUBLIEKE VERKOOP BY STRYKEN EN OPRODSGELDEN, welke voor Mr. R. GOCKINGA Hz., Griffier by het Vrede Geret van het Canton *Groningen*, proviſie-neel waarnemende de Functien van Keizerlyk Notaris, zal worden reperfecteerd en geconformeed.

A. G. NIEVEEN; gedenkt op *Vrijdag* den 13 Maart 1812, des avonds precies om 6 uren, ten huize van den Kastelein KNOOP in de Oosters-straat te *Groningen*, al waar de Gouden Zwaan uithangt, publiek te laten Vellen, Navolgende Percelen:  
I. Eene zeer logeable BEWUZZING, liggende aan de *Weg of Kerkpad* te *Westerbroek*, hebbende een vlo-

perspective riante sur le Trekweg, occupée par Monsieur VAN DYK et son épouse, avec un jardin bien disposé, plus 2 Champs de TERRE en prez et des tourbières, situées derrière, grandes plus minus 5 à 6 mattes.

II. Une TOURBIÈRE continué et bien disposée, avec ses cabanes, grande plus minus 21 Mattes, ce terrain ayant une étendue du Trekweg, jusqu'au Borgweg.

III. Deux pièces d'excellente TERRE TOURBEUSE et LABOURABLE, situées derrière la parcelle No. 1, avec la petite Allée, dite het ruige Laantje, grandes plus minus 5 à 6 Mattes.

IV. Une étendue d'excellente TERRE TOURBEUSE, dite *Hollingland*, située au même endroit.

Pour occuper, la parcelle No. 1, le 1 Mai 1812, et les autres parcelles, trois jours après celui de l'adjudication. Au reste on rappelle aux sousmissionnaires que ceux d'entre eux, qui seront acheteurs, et qui desirerent d'ergager en Hypothèque ce qu'ils viennent d'acheter, en doivent faire leur déclaration quand ils signeront les conditions. On rappelle enfin à chaque sousmissionnaire qu'il doit être personnellement présent à l'adjudication définitive, ou y avoir un fondé de pouvoir dûment autorisé.

s'adresser pour des informations ultérieures à E. LEINENGA et J. KAMPHUIS, à *Groningue*; le tout détaillé plus amplement dans les Billets affichés et les conditions de vente.

\*\* Le Boucher A. DORENBOS et son Epouse, se proposent de Vendre de gré à gré, leur MAISON habitée, très propre à plusieurs sortes de commerce, sise au port, dit Noorder Haven, près de la grue, on peut laisser en Hypothèque 2000 florins à 5 pour Ct. d'intérêt. Les amateurs peuvent s'adresser incessamment, au susmentionné.

\*\* Sous peu on se propose de vendre publiquement: Le LOGEMENT et l'AUBERGE qui a pour enseigne *les armes de Sud-Hollande*, situé dans la rue dite Nieuwe Ebbinge straat, avec LA TENUE FIXE de 6 Grazes de TERRES EN PRES, située hors de la Porte dite Boteringe Poort, derrière les Ryskampen, occupée et usée par R. VAN DER HARNE. s'adresser pour des informations ultérieures à l'étude des Procureurs J. VERSTEEGH et FILS.

\*\* A bonnes conditions, à acheter de gré à gré la moitié dans une BARQUE dite TREKSCHUIT, naviguant de *Groningue* à *Winschoot* et vice versa, à occuper incessamment. s'adresser à JEAN KUIPER.

\*\* On vend d'excellent CAFFÉ-ARTIFICIEL, à 10 sous la livre, chez le Negociant C. VAN DER VLIET, dans la rue dite Zwanen straat, Litt. C. No. 175. à *Groningue*.

\*\* Les Sieurs JACOB VAN CALCAR et Consorts, en qualité d'Executeurs du Testament de Madame EVA TEN KATE, de son vivant Veuve de Mr. le Pasteur R. HEUNING, invitent tous ceux, qui pretendent avoir quelques réclames à cette succession, à envoyer leurs prétentions par écrit à la maison du soussigné, demeurant en cette ville, à l'A, Lett. A. No. 337, avant le 12 Mars prochain; Après cette époque on remboursera le juste montant de la succession aux Heritiers designés.

*Groningue*  
le 27 Février 1812.

JACOB VAN CALCAR.

lyk ultzigt naar den Trekweg, wordende bewoond door den Heer van DYK en Vrouw, met een wel aangelegden Tuin, als mede 2 Kampen GROEN- en VEENLAND daar achter gelegen, groot plus minus 5 à 6 Matten.

II. Een opstreckende en wel aangelegde VEENPLAATS met diens HUTTEN, groot plus minus 21 Matten; strekkende deze plaats van den Trekweg tot aan den Borgweg.

III. Twee stukken kostelyk VEEN- en BOUWLAND, gelegen achter het Porceel No. 1, met het Ruige Laantje, groot plus minus 5 à 6 Matten.

IV. Een streek uitnuntend VEEN, *Hollingland* genaamd, mede aldaar gelegen.

Om het Porceel No. 1 op primo Mei 1812, en de overige Porcelen 3 dagen na den dag van verkoop te aanvaarden.

Verders wordt de gadingmakende herinnerd, dat die geenen, welke Kopers worden, en het gekochte willen bebelenen voor het Regt van Hypotheek, zich daaromtrent by het verteekenen der Conditiën moeten verklaren.

Voorts zy ieder gadingmakende verdragt, dat hy in persoon by de finale oeffag present moet zyn, of een ander daartoe beoorlyk bevolmagtigde.

Nader onderrigt by E. LEINENGA en J. KAMPHUIS te *Groningen*; breder in de aangeflagene Billetten en Koopconditiën omsehreven.

\*\* De Vleeschhouwer A. DORENBOS en Vrouw, presentceeren uit de hand te Koop, hunne bewoonde BEHUIZINGE, geschikt tot velerhande affaires, staande aan de Noorder Haven, by de Kraan, waarover 2000 gls. tegen 5 prCto intrest, kunnen blyven staan; wie gading maakt, vervoege zich ten spoedigsten by bovengemelden.

\*\* Eerstdaags zal publiek te Koop worden gepaefenteert: Het LOGEMENT en HERBERG, daar het *Wat* van *Zuidholland* aithangt, staande en gelegen in de Nieuwe Ebbinge straat, met de VASTE BEKLEMMING van zes Grazen GROEN-LAND, buiten de Boteringe Poort, achter de Ryskampen gelegen, wordende door R. VAN DER HARNE bewoond en gebruikt. Nader onderrigt by den Procureur J. VERSTEEGH en ZON.

\*\* Op goede Conditiën, uit de hand te koop, een halve TREKSCHUIT, varende van *Groningen* op *Winschoot* vice versa; om direkt te aanvaarden. Te bevaargen by JAN KUIPER.

\*\* Beste KONST-KOFFY, à 10 stniv. het pond, wordt verkocht by den Koopm. C. VAN DER VLIET, in de Zwanen straat, Letter C. No. 175. te *Groningen*.

\*\* De Heeren JACOB VAN CALCAR en Consorten, te zamen als Executeurs der uiterste wille van Mejukfrouw EVA TEN KATE, in leven Wed. van den Heer Predikant R. HEUNING, verzoeken ieder een, welke eenige praetensie op die nalatenschap vermeent te hebben, om hunne vordering schriftelyk in te geven, ten huize van den ondergeteckende, wonende alhier aan de A, Lett. A. No. 337, voor den 12 Maart eers'komende; zullende na dien tyd het zuivere sldo des Boedels aan de benoemde Erven worden uitgekeert.

*Groningen*  
den 27 February 1812.

JACOB VAN CALCAR.

\*\* Chez le Collecteur qualifié P. KNYPINGA, on peut trouver des lots dans la 5me ou dernière Classe de la 110. Loterie Holl. Imperiale, que tire actuellement, le prix d'achat d'un LOT ENTIER est fixé à 72 florins d'un demi Lot à 36 florins, d'un quart à 18 florins, d'un huitième à 9 florins. Le prix de louage d'un Lot entier pour la 2me semaine, est fixé à 24 florins, d'un demi lot à 12 florins, d'un quart à 6 florins et le huitième à 3 florins.

\*\* On demande à louer vers le 1er Mai prochain, une Cuisinière habile, munie de bonnes attestations, qui entend un peu à faire le blanchissage, à coudre et à ravauder, et qui peut en même tems conduire le ménage, pour s'engager par an, chez un Monsieur âgé, à un salaire raisonnable. S'adresser à l'Imprimeur de cette feuille à Groningue, ou à Monsieur MOLSTER à Sappemeer.

\*\* On demande une FEMME, mariée ou non, mais sans petits enfants, pour la surveillance d'une maison dans cette Ville. On peut s'adresser au Sieur JEAN BOERMA demeurant à Groningue, rue dite Grote Krom-Elboog.

\*\* Quelqu'un voulant mettre un ENFANT en pension, chez une Nourrice, qui a du lait jeune et bon, se peut adresser à H. A. BAKKER, demeurant au coin de la rue dite Folteringe straat, sous FISELAAR.

\*\* Le Sieur C. F. SCHMIDT, comme le seul Auteur et Directeur du BUREAU D'INDUSTRIE NATIONALE. dans le Kalver straat No. 22, à Amsterdam.

A l'honneur de prévenir le public de cette Ville, que son clerc est arrivé aujourd'hui en cette Ville, avec une quantité de toutes sortes DE LAMPES ÉCONOMIQUES, et DE FLAMBLEAUX DE NUIT &c., (voyez le programme de la Société économique du mois de Juillet dernier, concernant ce Bureau, qui contient des renseignements à l'oude Munster: il aura la satisfaction d'exhiber tous les jours de dix heures de relevée jusqu'à dix heures du soir, les Lampes susmentionnées à l'examen des Chefs de Bureaux, des Negotians et detail, des Particuliers &c. vers le soir on donnera une preuve d'éclairage de toutes sortes de Lampes, les quelles ne consomment dans l'heure qu'une quantité d'huile de lin commune, qu'on achète à un ou deux ducats. On se chargera très volontiers des ordres dont on sera honoré.

Cet exhibition ne durera absolument plus long tems en cette Ville, que dès aujourd'hui jusqu'au 7 Mars.

\*\* Les Bouchers P. SLUITER, demeurant dans la rue dite Oude Boteringe straat, et F. SLUITER, dans la rue dite Poelen straat, viennent de acheter aujourd'hui une VACHE STÉRILE, très grasse et d'un âge mur, pesant 1000 livres, que l'on peut voir près de l'Union.

\*\* Les Membres de la Société d'Utilité Publique, Département de Groningue, sont priés d'assister à l'assemblée du Département, qui sera tenue Mardi le 10 Mars prochain, le 5 heures, au Logement dit de Gouden Roemer. On prononcera un Discours à l'ouverture de l'assemblée.

De la part du Département susdit.  
O. J. MULLER. Secrétaire.

\*\* By den Gequalificeerden Collecteur P. KNYPINGA, zyn in de thans trekkende 5de of laatste Classe der 110de Keizerlyke Hollandse Lotery, te bekomen: Heele en gedeeltens van koop loten, een heel Lot 72 guldens, half 36 guldens, quart 18 guldens, agttie 9 guldens; als mede voor de 2de week, in huur voor 12 lysten, een heel Lot 24 guldens, half 12 guldens, quart 6 guldens, agttie 3 guldens.

\*\* Men vraagt een bekwame KEUKENMEID te huur, voorzien van goede attestatiën, die met een, hethuisvouden kan waarnemen, en eenigzints wat Wasfen, Naaijen en Stoppen kan, om zich by het jaar te verhuren, by een bejaard Heer, voor een redelyke huur; tegens primo Mei aanstaande. Adres by den Drukker dezès te Groningen, of by den Heer MOLSTER te Sappemeer.

\*\* Men vraagt eene VROUW, getrouwd of onge-trouwd, zonder kleine kinderen, om te huiswaren in deze Stad. Adres deswegens aan den Schoenmaker JAN BOERMA te Groningen, in de Grootte Krom-Elboog.

\*\* Iemand een KIND by een Natte Minne, van jong en gezond Zog voorzien, uitbeited willende hebben, vervoege zich by H. A. BAKKER, onder FISELAAR, op de hoek van de Folteringe straat.

\*\* De Heer C. F. SCHMIDT, als eenige oprigter en Directeur van het BUREAU VOOR INLANDSCHE VLYT in de Kalver-straat No. 22 te Amsterdam,

Heeft de eer het publiek dezzer Stad te berigten, dat heden zyn bediende alhier is gearriveerd, met een aantal soorten van SPAAR of BEZUINIGENDE LAMPEN en NACHT-LICHTEN enz., (zie hier over breder in het Programa der Holl. huiskoudelyke Maatschappy der 11. Oude Munster in de Oude Munster, zullende het genoeg hebben alle dagen des middags van 2 tot 5 avonds 10 uren, deze lampen ter minzame be-zichtiging van Bureaux, winkeliers, particulieren &c. te exhiberen; zullende tevens, tegen den avond, eene proef verlichting van onderscheiden soorten plaats hebben; alle welke Lamp-fooren ilegts voor een en twee duiten gemeene Raap Olie in het uur verbranden; op al het geen men zich zal bevlytigen, de aangenaamste ordres in te winnen.

Deze Exhibitie zal volbrekt niet langer dan van heden tot den 7 Maart in deze stad plaats hebben.

\*\* By P. SLUITER, vooraan in de Oude Boteringe straat, en by F. SLUITER in de Poelen straat, zal op heden worden geslagt, een puik vette voljarige KWENE, 1000 pond zwaar, welke op heden by de Unie te bezien is.

\*\* De Leden van het Departement GRONINGEN, behoorende tot de Maatschappy Tot Nut van't Algemeen, worden verzocht de Departements Vergadering by te wonen, welke op aanstaanden Dingsdag den 10 van Lenten, des avonds te 5 uren in den Gouden Roemer zal gehouden en met eene redevoering geopend worden. Uit naam van het Departement voorn.  
O. J. MULLER. Secretaris.

\*\* La Société de Physique et de Chemie, s'assemble-  
ra Mercredi à SEPT heures du soir.  
TH. VAN SWINDEREN, Secretaire.

**ANNONCES DE NAISSANCES, DE MARIA-  
GES ET DE DECES.**

\*\* Aujourd'hui à midi accouchoit d'un FILLE, W.  
SWAAN, épouse de  
Groningue  
le 25 Février 1812.  
P. VAN DER VEE N.  
Boulangier, près de la Porte  
dite Klein Poortje.

Aujourd'hui ont été fiancés:  
Groningue  
le 29 Février 1812.  
LUCAS REIGERSBERG.  
et  
AFIEN JANS ROODA.

\*\* Le coup le plus sensible de ma vie me frappoit ce  
matin vers les huit heures. Il plut à Dieu, de m'enlever  
par la mort; mon très cher epoux POPPO J. LAND, de  
son vivant Administrateur de l'Eglise à Nieuw-Beerta, à  
l'âge de plus de 59 ans, après une maladie traînante de  
quelques semaines et un alité de peu de jours, après u-  
ne union de 26 ans et d'environ 8 mois. Malgré la dou-  
leur que je souffre je tâche de me résigner, avec mes en-  
fants, à la volonté de Dieu, souhaitants que la fin de sa  
vie soit bien heureuse. Cette annonce sert de communi-  
cation à mes parents et amis.  
Nieuw-Beerta  
le 27 Février 1812.  
ANIE DANIELS BARENBOEG.  
Widve Poppo J. LAND.

\*\* Hier à midi est décédé à notre grande douleur  
notre très cher Fils aîné TIDDO WALDRIK, après une  
maladie de trois jours, à l'âge de trois ans et huit mois.  
Oostwald  
le 27 Février  
1812.  
L. H. SIER TSEM A.  
A. M. SIER TSEM A.  
née EMMEN.

\*\* Ce soir est décédé très subitement à notre grande  
de douleur, notre fils cadet PIERRE, à l'âge de plus de  
23 semaines. Plaignant par là présente mes parents et amis.  
Zuidbroek  
le 29 Février 1812.  
E. E. TONKES.  
S. M. TONKES.

**PRIX des GRAINS etc. à la Bourse de  
Groningue, du 28 Février.**

	fl.	gl.	fl.	gl.	fl.
Froment (Tarwe)					
Oude Inlandsche	120, 122	14, 10,	15 a	15, 1	
Ommelander idem	116, 119	12, 5,	10 a	13, 15	
Oldamster idem	115, 118	15, 10,	a	13, 15	
Seigle (Rogge)					
Sappemeërter	116, 118	10, 14,	18 a	11, 1	
Ommelander	108, 112	9, 12,	18 a	10, 1	
De Orge. (Garst.)					
Oldamster winter	95, 98	6, 10,	12 a	6, 10	
Ommelander idem	88, 93	5, 15,	a	6, 10	
Oldamster zomer	95, 98	6, 5,	8 a	6, 10	
Witte Voerhaver	80, 85	3, 6,	8 a	3, 15	
ditto zonder wijg	74, 78	3, 2,	4 a		
Zwarte Kral	66, 70	2, 8,	12 a		
	63, 70	2, 3,	8 a	2, 12	

\*\* Het Natuur en Scheikundig Genootschap  
Woensdag avond om ZEVEN uren vergaderen.  
TH. VAN SWINDEREN, Secretaris

**GEBORTE- HUWELIJKS-  
EN STERFBERIGTEN.**

\*\* Hedenmiddag verlost van eene DOCHTER, W.  
SWAAN, VROUW VAN  
Groningen  
den 25 February 1812.  
P. VAN DER VEE N.  
Bakker voor Klein-Beerta.

Heden zyn ondertrouwd:  
Groningen  
den 29 February 1812.  
LUKAS REIGERSBERG.  
AFIEN JANS ROODA.

\*\* Heden morgen omtrent 8 uren, trof my de gevoe-  
ligte slag myns levens, door dien het God behagde, my-  
nen tedergeheffden Echtgenoot POPPO J. LAND, in de  
ven geëligeerd Kerkvoogd te Nieuw-Beerta, in de  
ouderdom van ruim 59 jaren, door den dood uit myne  
liefdearmen weg te rukken; na dat ik met hem 26 jaren  
en byna 3 maanden in een echtverbintenis heb mogen leven,  
na een sukkelende ziekte van weinig dagen. Schoon sterfelyk  
bedroefd voor my en myne kinderen, wenschen wy echter  
Gode te zwygen, hópénde dat zyn einde zalig zy. De lónd  
dit tot kennisgeving aan vrienden en bekenden.  
Nieuw-Beerta  
den 23 February 1812.  
Widwe Poppo J. LAND.

\*\* Gistermiddag, is ons tedergeheffd oudhe Zoon  
TIDDO WALDRIK, na eene ziekte van drie dagen, in  
den ouderdom van drie jaren en acht maanden, tot onze  
grote droefheid overleden.  
den 27 February  
1812.  
A. M. SIER TSEM A.  
A. M. SIER TSEM A.  
née EMMEN.

\*\* Heden avond heeft zeer onverwagty tot ons innig  
leedwozen, ons jongste Zoonje PIETERTJ, in den onder-  
dom van ruim 23 weken. Dienende deze kennisgeving aan  
vrienden en bekenden.  
Zuidbroek  
den 29 February 1812.  
E. E. TONKES.  
S. M. TONKES.

**Sarrasin (Zweckweit.)**

Sappemeërter	110, 112	6, 10,	15 a	15, 1
Veen	110, 116	6, 5,	a	
Beerte-Beerta	110, 116	6, 5,	15 a	15, 1

Harwewel pryshoudende. Rogge hoger verkogt. Garst  
en Haver, als mede de overige artikels zonder veran-  
ring van belang.

**TAXE de PAIN de SEIGLE et du SARRASIN**  
Groningue le 2 Mars 1812.

Un Pain de 8 livres (Brood van 8 pond)	5
Idem de 4 livres	5
Une Mesure (dite Spint) Sarrasin (Beek- witten Meel)	16
Une demie Mesure (dite Halfspint)	8
Le quart d'une Mesure (dite 1/4 Spint)	4
Un huitième Mesure (dite 1/8 Spint)	2
Une Livre (dite Pond)	2

Te Groningen, by de Weduwe A. S. HOITSEMA, in de Oude Boteringe Straat.